旭ヶ丘キリストの教会
主日礼拝順序
２０２０年９月１３日

司会：千田俊昭
奏楽：千田祥子

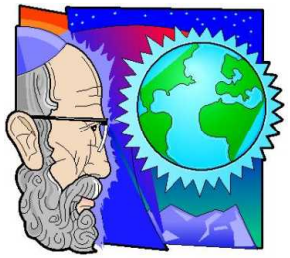
黙　　祷		一　同
讃　　美※	聖歌６０４「雨を降り注ぎ」	一　同
主の祈り※	（聖歌表扉または讃美歌564番をご覧ください）	
讃　　美	聖歌３１９「牧主なる主よ」	一　同
教会学校	紙芝居「夢を見る人」	牧　師
讃　　美	聖歌４２３「罪思い出さする」	一　同
聖書朗読	ダニエル2:1-6	
奨　　励	ダニエル書の福音(第2回)	牧　師
主　　題	**「讃美に変えられた夢」**	
讃　　美	聖歌３３６「いかに恐るべき」	一　同
献　　金	献金と感謝の祈り	
聖　　餐		
頌　　栄※	聖歌３７６「父、御子、御霊の」	一　同
祝　　祷※		牧　師
来週の箇所	**ヨハネによる福音書 19:31-42**	

※印のところでは御起立下さい。

☆　はじめて集会においでの皆様。心から喜び、感謝してお迎え申しあげます。しかし、初めての方に無理な勧誘をするようなことは、一切いたしません。むしろ、そっとしておきたいと思うわけです。その態度を冷淡や不親切と誤解なさらないで下さい。
☆　私たちは何派にも属さないクリスチャン個人の自由な交わりの教会です。聖書を学び、キリストに信頼し、キリストが与えてくださる神の義を何より大事にし、信じる者同志が兄弟姉妹として受け入れ合う群れです。
☆　献金は神への感謝として、各自が自由意志で行うものです（２ｺﾘﾝﾄ9:7）。入り口に献金箱がありますので、どうぞご利用下さい。
☆　キリスト教について、あるいはどんな質問でも、いつでも遠慮なく牧師にご相談下さい。
☆　第二礼拝後、軽食を用意してありますので、お時間のある方はどなたでも、ご自由にお召し上がり下さい。
☆　二階に教会図書がありますので、どうぞご利用下さい。

旭ヶ丘キリストの教会　ニュース

《今週の歩み》
９/13(日)聖日礼拝
/14(月)
/15(火)
/16(水)
/17(木)10:00聖研
/18(金)
/19(土)13-16子供ｵｰﾌﾟﾝﾊｳｽ



《祈りの課題》
①コロナ禍の速やかな終息のために
②礼拝に来れなかった人々のために
③教会学校の子供たちも救われますように

良書ハイライト

「日本語になったアラム語」？

久保有政他著「日本・ユダヤ封印の古代史」(徳間書店，2003)p.63以下より

景教徒の多くはアラム語を話す人々でした。アラム語はもともとアッシリヤ人の言語(シリア語)ですが、中近東では広く話された言語でした。実はヘブル語は、アラム語から枝分かれした言語で、アラム語の一種の方言ともみなされています。イエス・キリストも、アラム語を話しました。新約聖書に出てくるキリストの言葉、「タリタ・クミ」(マルコ5:41)、「エロイ、エロイ、ラマ、サバクタニ」(マルコ15:34)「ゴルゴタ」「アバ」「マラナタ」もアラム語です。

…実はシリア語は、古代の日本にも入ってきています。例えば、古代の日本人で人名の末尾にしばしば現れる「麻呂」はもともとシリア語で「閣下」「殿様」などの意味です。「麻呂」は、後には「丸」(マル)ともなりました。「牛若丸」というように。シリア語学者は、これは英語の Lord, Sir, Saint 等に相当すると言っています。

…また「宿禰」(スクネ)もシリア語です。…これはもともと「勇敢な者」の意味です。またシリア語、アラム語で「父」を「アバ」と言います。この前、青森出身の人に聞いたところ、青森弁でも「父」あるいは「親」を「アバ」と言うそうです。これには驚きました。また同情を寄せるとか、構うことを青森弁で「カマル」と言うそうです。ところが、ヘブル語やアラム語でも、同情を寄せることを「カマル」と言います。

このように、古代の日本にもアラム語が入っています。それはもともと外来語でしたが、当時のハイカラな人々は、それを使うことを好んだようです。